# Bridge from Middle School to High School

张世红-Glen Ridge High School, 秦艳- H.B. Whrithorne Middle School (Verona public schools) 廖山漫- Old Bridge Middle School

### In this Session, we wil share three topics

张老师:吸引学生,营造快乐中文学习网

秦老师: 学科交叉, 横向延伸,

打造环境,扩大影响

廖老师:在玩中学,在学中玩

### 年度调查: 为什么来学中文?

- Interesting Culture
- Trip to China
- Dumplings, Food
- Play Ping-Pong in class
- My sibling/friend taking it

### 初中学生的特点

1. 好奇心强-调动好奇心-有趣儿

2. 坐不住-有规律, 快节奏, 有纪律

3. 朋友很重要

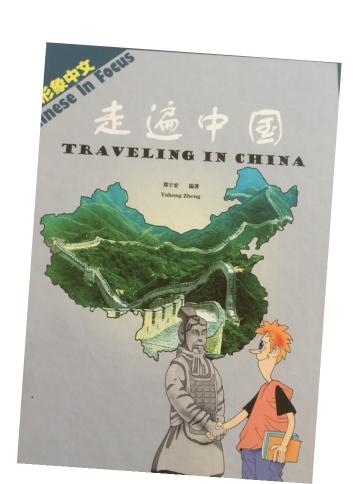
### 有趣的课程

\_\_--

#### Traveling in China-throughout the year

#### www.Chineseinfocus.com

- Hip-Hop Mandarin
- Chinesewithease.com
- Chineseasy



#### 活跃而又有秩序的课堂活动及家庭作业

 一堂课42分钟一般有5-8个活动。课堂活动要 无缝对接。

- 制定一套课堂奖励和惩罚制度。
- 家庭作业: 周一词汇,周二练习册, 周三录音, 周四复习, 周五词汇挑战。

### 快乐中文网

#### Monthly Activity

9月:Rutgers孔院活动, 庆祝中秋节;

10月: 万圣节乒乓大赛决赛

11月: 谢父母, 谢老师, 谢朋友, field trip

12月: 跨学科活动 -兵马俑, 丝绸之路

1-2月:中国新年,到小学中国文化展示,学生自制亚洲美食展

3-4月: field trip 乒乓, 武术, 中国城

5月: 纽约中国领馆活动。

### 快乐中文网

- Chinese Buddy/marking period 中文好朋友可以是家长,高年级同学,邻居, 父母同事等。
- Host students from China every year

Trip to China every other year

### 学科交叉, 横向延伸,

### 一一 打造环境, 扩大影响

将中文及文化活动,引入或延伸到其它学科中,尽可能的让中国元素、中国文化多频率的出现。

### 1. 与社会学课程结合:

协助社会学老师和学生做中国发明和文化 的毕业设计及展览;

• 宣传和讨论孔子的道德理念和教育观点;

走进社会学课堂,介绍真实的中国,回答学生的问题。

### 2. 与音乐老师搭档:

每两年请音乐老师选一首中国歌曲,在春季或冬季的音乐会上表演,并参加大型的"Music in the park"的比赛,让中文的歌声回荡在校园里。

### 3. 与美术老师合作:

在美术课程中添加3D中文艺术字, 画竹子、熊猫和水墨画,学习中国剪纸 等。

### 4. 充分利用图书馆的资源,邀请图书馆的老师给中文学生讲故事。

```
《 Paper son》, 《Landed》,
《Nim and the War Effort》,
《Brothers 》, 《Shanghai
messenger》等。
```

### 5. 请科学老师、数学老师答疑:

故意设计一些小的问题让学生去问老师: "中国的农历是不是符合自然规律, 很科学?"

- "西红柿是水果还是蔬菜?"
- "用中国的乘法口诀算题是不是更快?"

### 6. 营造中文气氛,让中国元素、中国文化多频率的出现

· 中文课的Project 设计要扩大范围: 《问候》 一需教会五个人说中文,并签名

《职业和工作》-给家长做中文名片;

打分:

《名字》-面试五个没有学中文但对中文名字感兴趣的学生,给他们中文名字;

《中国节日》-学生小品走入其它课

- \_\_\_\_• 中文俱乐部与其他俱乐部携手合作 (比如法语俱乐部, 梦想俱乐部,资源 再生俱乐部等)
  - 勤换板报, 常有广播通知, 学生课题和活动照片展览等。

### 7. 教学和活动中的几个小技巧





# 主题文化课和对应活动的设计

Cycle 课程的主题选择不仅仅关乎学校外语系的课程设计,

更加直接关系学生的兴趣。

18天课,要教给学生的不是大量的知识,

而是兴趣, 兴趣, 还是兴趣

有知识点,语言点,还要好玩

#### 六年级18次课, 我们学什么?

- •Greeting with each other in Chinese
- Children' song
- •Speak 10 daily expression in Chinese 拼字/Charades
- •Ask and tell your name in Chinese: Acting
- •Chinese legends introducing:嫦娥奔月,后羿射日,仓颉造字
- •Explore Chinese pronunciation:
- •Explore the origin of Chinese characters: 汉字的故事
- •Learn your favor animal: Panda
- •Project: Panda Book 大熊猫的故事/熊猫皮影戏
- •Learn Chinese numbers; 数豆子
- •Talk about your age:
- Talk your nationality:
- •Chinese culture: Chinese New Year celebrating 包"饺子"
- •Make traditional Chinese game 做毽子• Chopsticks challenge-折纸盒,用筷子夹豆子

### What do we learn in 7th grade?

- •Review greeting in Chinese: Bingo
- •Speak 10 daily expression in Chinese: 哑谜游戏/拼字拼图
- •Ask and tell your name in Chinese
- •Talk your nationality:
- •Talk about your age:
- My body part: 皮影 孙悟空
- · My pet:手袋游戏
- I like to sports: 哑谜游戏
- I like to travel to China
- Learn your favor things : I like....
- what I like to eat
- •Chinese culture: Chinese Food and order food in Chinese restaurant
- •Project: /drama-Chinese myth / Chinese restaurant menu
- •Holiday: Celebrating Moon Festival Making "Moon Cake"

### Fun with play dough

- 1. 为什么喜欢用playdough
- 2. 怎么做 playdough
- 3. 怎么用 playdough

### 1. 为什么喜欢用 playdough

- Fun to Play with
- Multi Use **很多活**动
- Engage all students
- Encourage students hands on
- Students help
- Save money

### 2. 怎么做 playdough

#### 材料:

- 1. 一杯水
- 2.1Tps 素油
- 3. ½ 被盐
- 4. 1Tps Cream of Tartar
- 5. Food coloring
- 6. 一杯面粉

#### 做法:

- 1水,油,盐, cream of tartar, 颜色 放在小锅,加热
- 2. 从火上拿开, 加面粉
- 3. 搅拌, 揉

#### 小窍门:

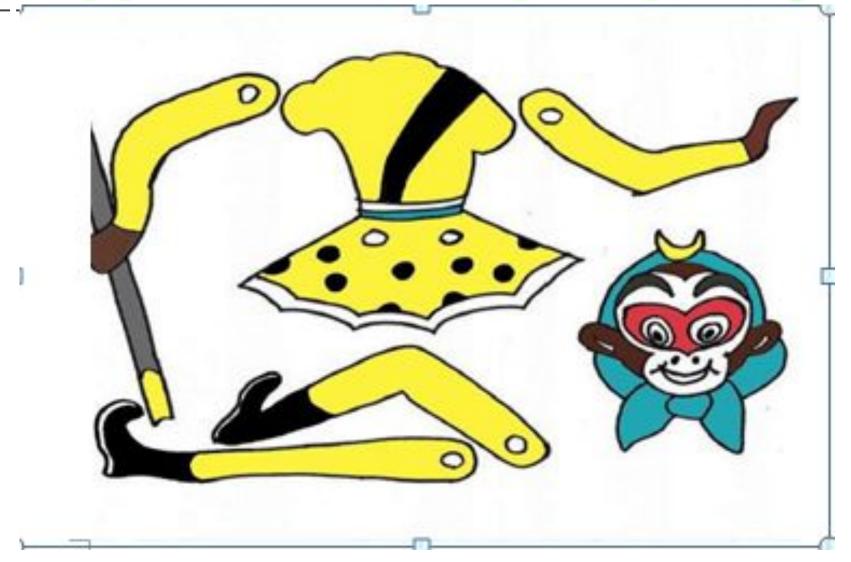
### 3. 怎么玩 playdough

- 做汉字
- 学颜色
- 做小动物
- 做"饺子"
- 做"月饼"

### 做简单的废影游戏



## 孙悟望皮影模板



# 多用途模板

- 1. 学习中国神话
- 2. 学习颜色
- 3. 学习身体部分
- 4. 学习方位动词
- 5. 小组Project
- 6. 表演
- 7. Fun Fun Fun

### 新的Project Idea

